

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

ترجمه متن درس چهارم

دبیر: ناصری

پایه: دهم

الدَّرْسُ الرَّابِعُ

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُحَمَّدٌ رَسُوْلُهُ

«لَنْ هُذِيَ أُمَّتُكُمْ أُمَّةً وَاحِدَةً وَأَنَا رَبُّكُمْ فَاعْبُدُون» الأبيد: ٧٠
بی گمان این امت شملتہ امتی یکانہ و من پروردگارتان ہستم، پس
مرا بہرستید۔

لَقَدْ كَانَتْ رِسَالَةُ الْإِسْلَامِ عَلَى مَرِّ الْعُصُورِ قَالِحَةً عَلَى آسَاسِ الْمَنَطِقِ وَ اجْتِنَابِ أَيْ إِسَاءَةٍ؛
فَإِنَّ اللَّهَ يَقُولُ:

﴿وَلَا تَسْتَوِي الْحَسَنَةُ وَلَا السَّيِّئَةُ ادْفَعْ بِالَّتِي هِيَ أَحْسَنُ فَإِذَا الَّذِي بَيْنَكَ وَ بَيْنَهُ
عَدَاوَةٌ كَأَنَّهُ وَلِيٌّ حَمِيمٌ﴾ قُلْتُ: ٧٤

إِنَّ الْقُرْآنَ يَأْمُرُ الْمُسْلِمِينَ أَلَّا يَسْتَبُوا مَعْبُودَاتِ الْمُشْرِكِينَ وَ الْكُفَّارِ فَبِهِ يَقُولُ:

﴿وَلَا تَتَّبِعُوا الَّذِينَ يَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ فَيَسُبُوا اللَّهَ...﴾ النعام: ١٠٨

الْإِسْلَامُ يَحْتَرِمُ الْأَدْيَانَ الْإِلَهِيَّةَ؛ ﴿قُلْ يَا أَهْلَ الْكِتَابِ تَعَالَوْا إِلَى كَلِمَةٍ سَوَاءٍ بَيْنَنَا وَ بَيْنَكُمْ
أَلَّا نَعْبُدَ إِلَّا اللَّهَ وَ لَا نُشْرِكَ بِهِ شَيْئاً﴾ آل عمران: ٦٤

يُؤَكِّدُ الْقُرْآنُ عَلَى حُرْمَةِ الْعَقِيدَةِ؛ ﴿لَا إِكْرَاهَ فِي الدِّينِ...﴾ البقرة: ٢٥٦

لَا يَجُوزُ الْإِصْرَارُ عَلَى نِقَاطِ الْخِلَافِ وَ عَلَى الْخُدُوعِ، لِأَنَّهُ لَا يَنْتَفِعُ بِهِ أَحَدٌ؛ وَ عَلَى كُلِّ النَّاسِ
أَنْ يَتَعَايَشُوا مَعَ بَعْضِهِمْ تَعَايُشاً سَلْمِيّاً، مَعَ اخْتِفَافٍ كُلِّ مِنْهُمْ بِعَقَائِدِهِ؛ لِأَنَّهُ

﴿كُلٌّ جَرَبٌ بِمَا لَدَيْهِمْ فَرِحُونَ﴾ الروم: ٢٧

الْبِلَادُ الْإِسْلَامِيَّةُ مَجْمُوعَةٌ مِنَ الشُّعُوبِ الْكَثِيرَةِ، فَخْتَلَفَ فِي أُخَاتِبِهَا وَ أَلْوَانِهَا.

قَالَ اللَّهُ تَعَالَى: ﴿يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّا خَلَقْنَاكُمْ مِنْ ذَكَرٍ وَأُنْثَى وَ جَعَلْنَاكُمْ شُعُوباً وَ
قَبَائِلَ لِتَعَارَفُوا إِنَّ أَكْرَمَكُمْ عِنْدَ اللَّهِ أَتْقَاكُمْ﴾ الحجرات: ١٣

١- و نیکی و بدی برابر نیستند؛ بدی را به گونه‌ای که بهتر است دفع کن که آنگاه کسی که میان تو و او دشمنی هست، گویی دوستی صمیمی می‌شود.

٢- کسانی را که به جان خدا نرا می‌خوانند، دلتان ندهید که به خداوند دلتان دهند ...

درس چهارم

همزیستی مسالمت آمیز

قطعا رسالت اسلام در گذر زمانها بر اساس منطق و دوری از هر بدی استوار بوده است. پس همانا خداوند می فرماید:

خوبی و بدی یکسان نمی باشد، تو آن را با بهترین روش دفع کن، پس آنگاه که بین تو و کسی دشمنی هست گویی دوستی صمیمی می شود.

همانا قرآن به مسلمانان امر می کند که خدایان مشرکان و کافران را دشنام ندهند. و آن (قرآن) می فرماید:

کسانی را که به غیر خدا می خوانند، دشنام ندهید که آنها خدا را دشنام دهند...

اسلام ادیان الهی را محترم می شمارد: «ای پیامبر (بگو ای اهل کتاب (یهود و نصاری) بیائید به سوی کلمه ایی که میان ما و شما یکسان است، فقط خدا را عبادت کنیم و چیزی را برای او شریک قرار ندهیم.

قرآن بر آزادی عقیده تاکید می کند. «هیچ اجباری در دین نیست.»

پافشاری بر نقاط اختلاف و دشمنی را جایز نمی داند، به خاطر اینکه کسی از آن سود نمی برد؛ بر همه مردم واجب است که هر کدام با حفظ عقاید خود با یکدیگر همزیستی مسالمت آمیز کنند. به خاطر اینکه «هر

حزب و گروهی به آنچه نزد خود دارند خوشحالند.» (روم: ٣٢)

کشورهای اسلامی مجموعه ای از ملت‌های متعدد هستند. در زبانهای خود و رنگ‌هایشان متفاوت می باشند.

خداوند بزرگ می فرماید: «ای مردم، ما شما را از یک مرد و زن آفریدیم و شما را ملتها و قبیله ها قرار دادیم تا یکدیگر را بشناسید قطعا گرامی ترین شما نزد خدا پرهیزگارترین شماست.»

يَأْمُرْنَا الْقُرْآنُ بِالْوَحْدَةِ. (وَاعْتَصِمُوا بِحَبْلِ اللَّهِ جَمِيعاً وَلَا تَفَرَّقُوا...) (آل عمران: ١٠٢)
 يَتَجَلَّى لِحَادِ الْأُمَّةِ الْإِسْلَامِيَّةِ فِي صُورٍ كَثِيرَةٍ، مِنْهَا اجْتِمَاعُ الْمُسْلِمِينَ فِي مَكَانٍ وَاحِدٍ فِي
 الْحَجِّ، الْمُسْلِمُونَ حُفْلُ سُكَّانِ الْعَالَمِ، يَعِشُونَ فِي مَسَاحَةٍ وَاسِعَةٍ مِنَ الْأَرْضِ مِنَ الضَّمِينِ
 إِلَى الْمُحِيطِ الْأَطْلَسِيِّ.
 قَالَ الْإِمَامُ الْخَمِينِي رَحِمَهُ اللَّهُ: ... إِذَا قَالَ أَحَدٌ كَلَاماً يَفْرُقُ الْمُسْلِمِينَ، فَاغْلَمُوا أَلَّهُ جَاهِلٌ
 أَوْ عَالِمٌ يُحَاوِلُ إِجَادَةَ التَّفْرِيقِ بَيْنَ صُفُوفِ الْمُسْلِمِينَ.
 وَقَالَ فَإِنَّ آيَةَ اللَّهِ الْخَامِسِيَّةَ: مَنْ رَأَى مِنْكُمْ أَحَدًا يَدْعُو إِلَى التَّفْرِيقِ، فَهُوَ عَمِلُ الْعَدُوِّ.

قرآن ما را به وحدت و یکپارچگی دعوت می کند. «و همگی به ریسمان خدا چنگ بزنید و پراکنده نشوید.»

یکپارچگی امت اسلامی در شکل‌های زیادی جلوه گر می شود. از جمله جمع شدن مسلمانان در یک محل در حج. یک پنجم ساکنان جهان مسلمانان هستند در پهنای گسترده ای از زمین از چین تا اقیانوس اطلس زندگی می کنند.

امام خمینی که خدا رحمتش کند فرمود: هر گاه کسی سخنی بگوید که مسلمانان را پراکنده کند پس بدانید که وی نادان است یا دانایی است که برای ایجاد تفرقه در بین صفوف مسلمانان تلاش می کند.

و رهبرمان آیت الله خامنه ای فرمودند:

هر کس از شما شخصی را ببیند که به تفرقه دعوت می کند پس وی مزدور دشمن است

عَيْنِ الصَّحِيحِ وَ الْخَطَا حَسَبَ نَصْرِ الدَّرْسِ.

- ١- تَجُوزُ الْإِصْرَارُ عَلَى نِقَاطِ الْخِلَافِ وَ الْخُدَوَانِ لِلدَّفَاعِ عَنِ الْحَقِيقَةِ. **نادرست**
- ٢- رِسَالَةُ الْإِسْلَامِ قَائِمَةٌ عَلَى أَسَاسِ الْعَنْطِقِ وَ اجْتِنَابِ الْإِسَاءَةِ. **درست**
- ٣- عَلَى كُلِّ النَّاسِ أَنْ يَتَعَايَشُوا مَعَ بَعْضِهِمْ تَعَايُشًا سَلْمِيًّا. **درست**
- ٤- لِجَمْعِ الشُّعُوبِ فَضْلٌ عَلَى الْآخَرِينَ بِتَتَبِ اللَّوْنِ. **نادرست**
- ٥- رُبُّ سُكَّانِ الْعَالَمِ مِنَ الْمُسْلِمِينَ. **نادرست**